

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

Service Public Fédéral
Economie, P.M.E., Classes Moyennes et
Energie

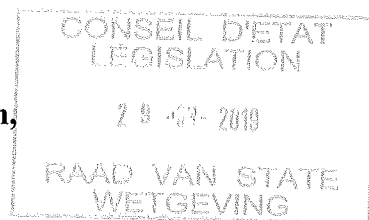
Federale Overheidsdienst
Economie, K.M.O., Middenstand en
Energie

Projet d'arrêté royal portant exécution de l'article 42, § 4, de la loi introduisant le Code des sociétés et des associations et portant des dispositions diverses concernant la présomption d'agrément comme entreprise agricole et comme entreprise sociale

Ontwerp van koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 42, § 4, van de wet tot invoering van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen en houdende diverse bepalingen inzake het vermoeden van erkenning als landbouwonderneming en als sociale onderneming

PHILIPPE, Roi des Belges,

FILIP, Koning der Belgen,



A tous, présents et à venir, Salut.

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Vu la loi du XXX introduisant le Code des sociétés et des associations et portant des dispositions diverses, l'article 42, § 4 ;

Gelet op de Wet van XXX tot invoering van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen en houdende diverse bepalingen, artikel 42, § 4;

Vu l'avis n° XXXXX/X du Conseil d'Etat, donné le XXX, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Gelet op het advies nr. XXXXX/X van de Raad van State, gegeven op XXX met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Considérant l'arrêté royal du XXX fixant les conditions d'agrément comme entreprise agricole et comme entreprise sociale ;

Overwegende het koninklijk besluit van XXX tot vaststelling van de voorwaarden van de erkenning als landbouwonderneming en als sociale onderneming;

Considérant que les sociétés à finalité sociale existant à la date d'entrée en vigueur de la loi du XXX introduisant le Code des sociétés et des associations et portant des dispositions diverses sont présumées agréées comme entreprise sociale et que le ministre qui à

Overwegende dat de bestaande vennootschappen met sociaal oogmerk op de dag van de inwerkingtreding van de wet van XXX tot invoering van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen en houdende diverse bepalingen worden

l'Economie dans ses attributions peut renverser cette présomption ;

vermoed erkend te zijn als sociale onderneming en dat de minister bevoegd voor Economie dit vermoeden kan weerleggen;

Qu'il appartient au Roi de déterminer les modalités relatives au renversement de cette présomption ;

Dat het aan de Koning toekomt om de voorwaarden betreffende de weerlegging van dit vermoeden te bepalen ;

Considérant que les sociétés agricoles existant à la date d'entrée en vigueur de la loi du XXX introduisant le Code des sociétés et des associations et portant des dispositions diverses sont présumées agréées comme entreprise agricole et que le ministre qui à l'Economie dans ses attributions peut renverser cette présomption ;

Overwegende dat de bestaande landbouwvennootschappen op de dag van de inwerkingtreding van de wet van XXX tot invoering van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen en houdende diverse bepalingen worden vermoed erkend te zijn als landbouwonderneming en dat de minister bevoegd voor Economie dit vermoeden kan weerleggen;

Qu'il appartient également au Roi de déterminer les modalités relatives au renversement de cette présomption ;

Dat het aan de Koning toekomt om de voorwaarden betreffende de weerlegging van dit vermoeden te bepalen ;

Sur la proposition du Ministre de l'Economie et du Ministre de la Justice,

Op de voordracht van de Minister van Economie en de Minister van Justitie,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

CHAPITRE 1^{er}. – Définitions.

HOOFDSTUK 1. – Definities.

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:

1^o loi : la loi du XXX introduisant le Code des sociétés et des associations et portant des dispositions diverses ;

1^o wet: de wet van XXX tot invoering van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen en houdende diverse bepalingen;

2^o code : le Code des sociétés et des associations ;

2^o wetboek: het Wetboek van vennootschappen en verenigingen;

3^o société agréée comme entreprise sociale : une société coopérative qui est agréée comme entreprise sociale conformément à l'article 8:5 du code ;

3^o vennootschap erkend als sociale onderneming: een coöperatieve vennootschap die erkend is als sociale onderneming in overeenstemming met artikel 8:5 van het wetboek;

4^o société agréée comme entreprise agricole : une société en nom collectif, une

4^o vennootschap erkend als landbouwonderneming: een vennootschap

société en commandite, une société à responsabilité limitée ou une société coopérative qui est agréée comme entreprise agricole conformément à l'article 8:2 du code ;

5° SPF Economie : le Service Public Fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie.

onder firma, een commanditaire vennootschap, een besloten vennootschap of een coöperatieve vennootschap die erkend is als landbouwonderneming overeenkomstig artikel 8:2 van het wetboek;

5° FOD Economie: de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie.

CHAPITRE 2. – Entreprises sociales.

HOOFDSTUK 2. – Sociale ondernemingen.

Art. 2. Conformément à l'article 42, § 1^{er} de la loi, les sociétés à finalité sociale existantes à la date d'entrée en vigueur du code sont présumées agréées comme entreprise sociale.

Art. 3. § 1^{er}. Sur base d'une décision du ministre qui à l'Economie dans ses attributions, la présomption visée à l'article 2 est renversée dans les cas suivants :

1° lorsque, suite à l'introduction d'une demande d'agrément comme entreprise sociale conformément à l'article 7 de l'arrêté royal du XXX fixant les conditions d'agrément comme entreprise agricole et comme entreprise sociale, la société concernée se voit octroyer un tel agrément ;

2° lorsque la société concernée notifie au ministre qui a l'Economie dans ses attributions, ou au SPF Economie, sa volonté de renoncer à la présomption d'agrément comme entreprise sociale ;

3° lorsque, après le 1^{er} janvier 2024, la société concernée rencontre les conditions pour être agréée comme entreprise sociale et se voit octroyer un tel agrément ;

4° lorsque, après le 1^{er} janvier 2024, la société concernée ne rencontre pas les conditions pour être agréée comme entreprise sociale ;

5° lorsque la société concernée, qui ne constitue pas une société coopérative, ne s'est

Art. 2. Overeenkomstig artikel 42, § 1, van de wet worden de bestaande vennootschappen met sociaal oogmerk op de dag van de inwerkingtreding van het wetboek vermoed erkend te zijn als sociale onderneming.

Art. 3. § 1. Op basis van een beslissing van de Minister bevoegd voor Economie wordt het vermoeden bedoeld in artikel 2 in de volgende gevallen weerlegd:

1° wanneer, volgend op de indiening van een aanvraag tot erkenning als sociale onderneming overeenkomstig artikel 7 van het koninklijk besluit van XXX tot vaststelling van de voorwaarden van de erkenning als landbouwonderneming en als sociale onderneming, de betrokken vennootschap een dergelijke erkenning heeft toegekend gekregen;

2° wanneer de betrokken vennootschap aan de minister bevoegd voor Economie, of aan de FOD Economie, haar wens om afstand te doen van het vermoeden van erkenning als sociale onderneming, betekent;

3° wanneer, na 1 januari 2024, de betrokken vennootschap de voorwaarden om erkend te zijn als sociale onderneming vervult en een dergelijke erkenning heeft toegekend gekregen;

4° wanneer, na 1 januari 2024, de betrokken vennootschap niet de voorwaarden om erkend te zijn als sociale onderneming vervult;

5° wanneer de betrokken vennootschap die geen coöperatieve vennootschap is, zich niet

pas transformée en société coopérative avant le 1^{er} janvier 2024. heeft omgezet in een coöperatieve vennootschap vóór 1 januari 2024.

§ 2. Afin de permettre au ministre qui à l'Economie dans ses attributions de prendre une décision dans les cas visés au paragraphe 1^{er}, 3^o et 4^o, la société concernée transmet à la demande du SPF Economie, conformément aux dispositions de l'arrêté royal du XXX fixant les conditions d'agrément comme entreprise agricole et comme entreprise sociale, toute pièce requise par le SPF Economie. A défaut de transmettre les pièces requises dans le délai fixé par le SPF Economie, la présomption d'agrément comme entreprise sociale dont bénéficie la société concernée est renversée.

§ 2. Om de minister bevoegd voor Economie toe te laten een beslissing in de gevallen bedoeld in paragraaf 1, 3^o en 4^o, te nemen, maakt de betrokken vennootschap op vraag van de FOD Economie, overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van XXX tot vaststelling van de voorwaarden van de erkenning als landbouwonderneming en als sociale onderneming, elk stuk vereist door de FOD Economie, over. Bij gebrek aan het indienen van de vereiste stukken binnen de termijn bepaald door de FOD Economie wordt het vermoeden van erkenning als sociale onderneming waarvan de betrokken vennootschap geniet, weerlegd.

Art. 4. Dans les cas visés à l'article 3, § 1^{er}, le ministre qui a l'Economie dans ses attributions retire les sociétés concernées de la liste des sociétés qui sont présumées agréées comme entreprise sociale.

Art. 4. In de gevallen bedoeld in artikel 3, § 1, schrapt de Minister bevoegd voor Economie de betrokken vennootschappen van de lijst van vennootschappen die vermoed erkend te zijn als sociale onderneming.

CHAPITRE 3. – Entreprises agricoles.

HOOFDSTUK 3. – Landbouwondernemingen.

Art. 5. Conformément à l'article 42, § 2, de la loi, les sociétés agricoles existantes à la date d'entrée en vigueur du code sont présumées agréées comme entreprise agricole.

Art. 5. Overeenkomstig artikel 42, § 2, van de wet worden de bestaande landbouwvennootschappen op de dag van de inwerkingtreding van het wetboek vermoed erkend te zijn als landbouwonderneming.

Art. 6. § 1^{er}. Sur base d'une décision du ministre qui à l'Economie dans ses attributions, la présomption visée à l'article 5 est renversée dans les cas suivants :

Art. 6. § 1. Op basis van een beslissing van de Minister bevoegd voor Economie wordt het vermoeden bedoeld in artikel 5 in de volgende gevallen weerlegd:

1^o lorsque, suite à l'introduction d'une demande d'agrément comme entreprise agricole, conformément à l'article 3 de l'arrêté royal du XXX fixant les conditions d'agrément comme entreprise agricole et comme entreprise sociale, la société concernée se voit octroyer un tel agrément ;

1^o wanneer, volgend op de indiening van een aanvraag tot erkenning als landbouwonderneming overeenkomstig artikel 3 van het koninklijk besluit van XXX tot vaststelling van de voorwaarden van de erkenning als landbouwonderneming en als sociale onderneming, de betrokken vennootschap een dergelijke erkenning heeft toegekend gekregen;

2^o lorsque la société concernée notifie au ministre qui a l'Economie dans ses attributions, ou au SPF Economie, son

2^o wanneer de betrokken vennootschap aan de minister bevoegd voor Economie, of aan de FOD Economie, haar wens om afstand te

intention de renoncer à la présomption d'agrément comme entreprise agricole. doen van het vermoeden van erkenning als landbouwonderneming, betekent;

3° lorsque, après le 1^{er} janvier 2024, la société concernée rencontre les conditions pour être agréée comme entreprise agricole et se voit octroyer un tel agrément ; 3° wanneer, na 1 januari 2024, de betrokken vennootschap de voorwaarden om erkend te zijn als landbouwonderneming vervult en een dergelijke erkenning heeft toegekend gekregen;

4° lorsque, après le 1^{er} janvier 2024, la société concernée ne rencontre pas les conditions pour être agréée comme entreprise agricole ; 4° wanneer, na 1 januari 2024, de betrokken vennootschap niet de voorwaarden om erkend te zijn als landbouwonderneming vervult;

5° lorsque, après le 1^{er} janvier 2024, la société concernée a été transformée de plein droit en une autre forme légale et n'a pas, conformément à l'article 41, § 3, de la loi, convoqué une assemblée générale dans un délai de six mois à compter de cette transformation. 5° wanneer, na 1 januari 2024, de betrokken vennootschap zich van rechtswege in een andere rechtsvorm heeft omgezet en die, overeenkomstig artikel 41, § 3, van de wet, geen algemene vergadering binnen een termijn van zes maanden te rekenen vanaf deze omzetting, heeft bijeengeroepen.

§ 2. Afin de permettre au ministre qui à l'Economie dans ses attributions de prendre une décision dans les cas visés au paragraphe 1^{er}, 3° et 4°, la société concernée transmet à la demande du SPF Economie, conformément aux dispositions de l'arrêté royal du XXX fixant les conditions d'agrément comme entreprise agricole et comme entreprise sociale, toute pièce requise par le SPF Economie. A défaut de transmettre les pièces requises dans le délai fixé par le SPF Economie, la présomption d'agrément comme entreprise agricole dont bénéficie la société concernée est renversée. § 2. Om de minister bevoegd voor Economie toe te laten een beslissing in de gevallen bedoeld in paragraaf 1, 3° en 4°, te nemen, maakt de betrokken vennootschap op vraag van de FOD Economie, overeenkomstig de bepalingen van het koninklijk besluit van XXX tot vaststelling van de voorwaarden van de erkenning als landbouwonderneming en als sociale onderneming, elk stuk vereist door de FOD Economie, over. Bij gebrek aan het indienen van de vereiste stukken binnen de termijn bepaald door de FOD Economie wordt het vermoeden van erkenning als landbouwonderneming waarvan de betrokken vennootschap geniet, weerlegd.

Art. 7. Dans les cas visés à l'article 6, § 1^{er}, le ministre qui a l'Economie dans ses attributions retire les sociétés concernées de la liste des sociétés qui sont présumées agréées comme entreprise agricole. **Art. 7.** In de gevallen bedoeld in artikel 6, § 1, schrapte de Minister bevoegd voor Economie de betrokken vennootschappen van de lijst van vennootschappen die vermoed erkend te zijn als landbouwonderneming.

CHAPITRE 4. – Disposition finale.

HOOFDSTUK 4. – Slotbepaling.

Art. 8. Le ministre qui a l'Economie dans ses attributions et le ministre qui a la Justice dans ses attributions sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Art. 8. De minister bevoegd voor Economie en de minister bevoegd voor Justitie, zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Donné à

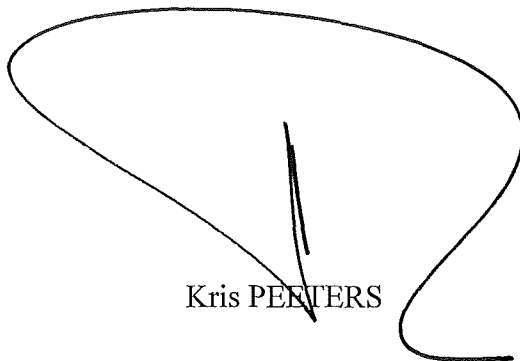
Gegeven te

Par le Roi:

Van Koningswege:

Le Ministre de l'Economie,

De Minister van Economie,

A large, stylized handwritten signature in black ink, consisting of a large loop and a trailing line.

Kris PEETERS

Le Ministre de la Justice,

De Minister van Justitie,

Koen GEENS